人爲視

田選擇歸家一

民國四

年四月四號

(星期五

新聞紙第拾三卷第二百八十二號

五 百 等三年

戦會議方

是日據協商休戰團中 以便開闢高麗休戦之路徑 料調目前休職協定或可成立云 現目彼等之工

以俟將來增添打破此僵

肯取消禁共軍 ·建築飛行塲之條件 共代表亦允 . 共方代表 . 消 要謂 ·蘇俄人為

當軸宣佈 乃瑞典之最榮貴者 瑞典京史篤咸三日電・

爲

已認此七隻船咸爲中共政府物乘 共官員 在廣州 查馬氏自宣

Friday, APRIL 4 1952

乃星架坡些路煤油公司之公衆關 星架坡二日訊・英人相爾萊氏 值天大雷雨 伊竟為雷擊縣

由日本直赴高麗

**視察七隻船中某鹭隻云** 

是日

**魁之加拿** 攻隊·含有隸屬加拿 大軍增援隊·抵達

比來英與埃及官

**夏歷歲次壬辰年三月初十** 談商之底本 的·此合約爲雙方將 刺以前・最 現目結果 電報本 掛報電報 ABLE ADDRESS TAIHONPO

換正式意見。 斯種意見係雙方將 爲雙方如何 交

德圖里簷斯堡三日凯 其罪名爲共產捷克史 之美高等委員會之

是夕樓由緬北遞

日昨個

・最近台灣國府之 泅水至 問調此處是否爲德國 有二名是女子 自水

香港参加六月廿二日 九五三年環 九五三 中

一五月 礦及開

設立

處有 閣 召 約翰尼斯堡二日電 至 農園

三百 之劍某與 草 . .

治黨·

一元二五 龙五毛 元四五

按日星閱 五毛 定閱

壹

工食廠 西縣計家至西 訊開 吉磐三日電 由印度季加拉省 廠與開金礦 中共富局 監督 日此間 ·己謂

泰名 二日電 在泰國發行即称蘇俄維 家之福 本

民較

及媒

飛至坡獸醫家 寧用帶信

煤劃 Z

方

多饑院房屋審 彼等 意之條 認為新 求政府修訂

理髮匠被 域三日

即星期大) 洪政者 召開 **請各男女社員依** 本社定期於四月 五

年四月三日

將動工建築接通亞拉不 **萱萬萬元之天然煤氣管云** 調覺俟亞拉 打及卑 個月

五百 英國

王

云日 文台報 及天拾 

加

省 目的

嚴號已陳

新式可容暗

宜現

三日合衆社 美政府 

已運拾 ・二日合衆社・ 百





Vancouver, B. C. Phone: MA. 3032

75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

Phone\_\_\_\_\_MA. 9743

师手白果

KONG FONG CO., LTD.

Tele Phone PAcific 2478

\$242-244 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

地道藥材 **棣樣齊備** 

魚咸貨雜幇

屬電桶 TA. 1487 🛆 524 Granville St.

嘜

The Canada Rice Mills Limited

**榮勳** 

五

122 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

民治黨分

177 E. Hastings St. Vancouver, B.C. 電話 PAcific 0540

吳**在**就

電話 PA. 7825

電話 PA. 5011

SANG HONG

362 Powell St. E. Vancouver, B.C. Canada

gerander generalite the property of the proper

賣平大價减

或現銀 供銀期

HOY'S

450 Main St. PA. 1813

homeomeomeomeomeo

初世界字花

場合益

有明尼蘇達省民主黨・關於國會討論新移

斯富二人

對麥克

第二次大戰後建築者

战全个

正書正

現在全國房屋之七份

建築業協會

近

朗度・三日加拿大社

省

聞破

**準備提出** 

私宅云

民國報

域多

利農產公所

閣

哈芬加之意見

通常反映國民

主

分爲全

祖國報

· 現時難民入境之數 運四

 $\pi$ i

+

鹽起於非白人是否不應從歐

役之外人及受極權政府

迫害之外人

胡伍陳梁朱陳馮蔣伍衞朱黃朱曾蔣

修能 舉公齊容捷 社汝瓊由宣裔國社龍逢錫玉金文社 榮添積益洪福旺錦超安球楫林泰普錦強林槐有榮堂萬波林

後不得因其犯罪而

取

消其籍權

美籍民之外籍親

**函將未用之攤額**凑

曾在美軍服公會・以之轉

慈幹商幹工幹實幹教幹宣幹組幹党幹財幹外幹秘

錦綸

度

處簽收捐員・

將欲交與

之丧

拒絕簽證

來美之外

可凡的旅

百

五十年之即

○將現行

訂各國之攤額,

使東歐與南歐之攤

爲根

馬遜修傢



氏律古屋

Toric Optical Co. Ltd.

118 Hastings St. W.

**哌修整破裂之舊眼鏡** 

J. K. CHOW **OPTOMETRIST** 514 Main St. Vancouver, B.C. 電話 MArine 5938

PAcific 8829

Gerard Hirschberg.

方力便後你謝異增一一功一 金電

Viaduct Drug Store

Cor Main & Georgia Sts.

Phone PAcific 6436 Vancouver, B. C.

**栗軍小心配合** 

每個愛元

及二元五毫

洗菲林及晒相

緬夾佐治街懷亞德藥房曆

MAN YUCK TONG CO. P. O. Box 1154

544 Fisgard St. Victoria, B.C.

鮮明 新 補 常 盤 製

做交樂百得是滿之謂百 生易意三加加鄉與

最及地矣民舊行

BANK OF MONTREAL

風濕葯水 Leland's

Rheumatic

(電解) MAR. 9064 100 Pender St East Vancouver, B. C.

丘廼秀夫 毎二元一黄世琯 雷學振 鄭家棟 余玉和 列必珠民治黨 丘媛秀夫人 毎五元 一年經費芳名 梁掌朝 余己酉 李璟

肚陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food) 每實元五 頸 德 歷 **廼秀夫人** 丘煥 朱廣連 李雨 **野德盛** 式元 周家 濃

榮 石

此是君字號藥內每樽壹百粒價銀受元 種男

夫

温振燧

邦

煥 兆 猷 家大 德 社 百 其道 活廷伯 福 吉 華 双 正棟 榮 棟 洪佳 奇 七捷立 棟四九 年滿全 駒堯 驤 良 靈 遠遇學偉 炎 偉 南春 棟 漢 安 焜 材 棠 偉 樂 慶 英 松 南 波 偉 拾

毛毛毛毛毛毛

**愛屏林馬號安均** 坤炳余德均馬 倫化

號安均理代總西加駐務客東遠船輪統總國美

輪各航

Quon On Co. Ltd. 254½ Pender St. E. Vancouver, B. C. TEL. PA. 1025

社行旅昌同利 Marwon Travel Service 541 Fisgard St. Victoria, B. C.

用位統

MORLEY CO. LTD.

八日曆牌

迎籲鄉到雲市觀

HOTEL TEI EPHONE PACIFIC 3445

Hastings & Columbia, Vancouver, IB.C.

Lux Theatre 院戲斯樂

著名銀 座位寬暢 均屬上乘 **欧券低廉** The state of the s

ODEON HASTINGS THEATRE (街路卡近街定市喜)

月二日

自

段級交

人民

黄永源 Dr. W. Y. Wong 221 Main St. Phone: Off. PA. 4709

增計理 Dr. W. S. Chu 426 Main St.

李達宸 Dr. D. S. Lee 李達宸 193 E. Hastings

Res. N W. 4749-R1 Phone: PA 7059 Suite 108

逃避香 西關堡 業だ V þij 主席 爲 放學 有 持布路 所

永安鄉寡婦 店

CHUNG WO HONG CO.

Phone MA. 9612

237 Powell St. Vancouver, B.C. 地各醬 道式料 油米

・監察を 指够 H

夜派人 海通訊 多有 駐守 瞭望 或要 近

村口或縣屬各

奠布疋莊

老

MA. 4929

塞卽索函便印錄目

EATON COLUMBIA CLIN

Phone: Off. TA. 4843

VANCOUVER CANADA **囘所滿意者** 著名担 保貨 否則原銀奉 得若的信任 務等是也與 質價值與服 貨公司交易 他得伊頓之 其價錢 頓交易最 在 包令滿意 伊 貨

問補行務祭事研 團執委委部務究 委員員

陳正炳記

松鐔譚饡祭榮

恩朱林林正司

潤 智 智 義 堯 長

正正正

書記

陳蕪功

周瑞選

副黃漢石

正外交 正識長

黄陳 李 秀爵 光 煦

副鄺錫添

副馬軒

陳保仲 何昌有

劉寶富

方金喜 何昌裔

名譽監督

葉定銑

財政

社長

副羅惠彬

**⑥**片

魯

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

成其他貴重 安富・ **脊港手續最簡便及** 文通信與本行磋商 我們主張有 本行代客郵電滙飲 答 一切疑問當處力 租賃 公位票 文版英 件

議監督

林三合

社長

黄東文

副黃德文副張椿積

**②**卡

技利

社民

顧候執常監正正正正正正正正正正正正正正 慈宣組善傳織 1秘鲁岛新泮-秘鲁梁昌勃 體質堯 佑華扳 耀旺全 副副副副副副副副副副副副副副副司董 朱朱譚 雷李縣李馬陳湯 传錦 榮維百 英基德沛漢逢定良松 治新年 資佑銳祺倫祺車

幹幹幹幹幹幹幹幹等事事事事事事事事 黃朱李 馬李朱方胡李李 業 賜 汝道箕東恩炘 增耀任 良俊扳榮利明惠 馬甄伍 許林呂余馬季關 均紀華 鏞 迎 來樂 怡瑞春 渠德全新 畴欽勳 瑞

開張陳 徐競 信珍 李植 本宗 黎三英 朱遇富 朱昌袞 表 印質 余耀和 厚 鍞 梁君 李洪

徒

庶催正正正 總支部 中國洪 余 **馬** 閲 如 負 倫 家

民治黨趙墨下 **黃本德** 余和進 一年職員 核

正西文 正正財师 政 黄琴章 夢宣文 森 全體 社員 副黄開福文 周校家

評核 慈催 宣 幹外財 響 社

行

來往

共方勒

民勞二丁

加 文 四 八 向 祖 父 伪 二 下 高 元 ・ 相 く 清 算

¥

極

解放

稱灣

壹

勵寡婦改醮

否則

送進農會教

此冬進生鄉

梁改育

**迨至去** 

4

女

父居台山

個月期交清

胡忠信 馬心 芝民 全銓體 配鄭 龔 阮 員家 **桑** 才 陳 吳劉 鍾 宏 棟 **炳** 発 材 松 錦 曾傳燾

林 趙 陳 文 仕 照 如 福家 如滋 阮 趙 鴻 欣 司徒秀熾 馬姆成 蓝 **梁仁權** 

> 瞢 瞢

針教際政記記席

陳林塚

陳謀灼

唐 葵 佩

榮 冰 周 瓊

女起語 利氏治党達 Calgary, Alta. 權配新址 年職員 Alta.

門 謹

西

解间洗 泊·至

布本

兩瑞

月

遷 設 四 幕 月 東 達民 连椎 總 支 社员政治黨各級党部 臨助慶指示 具清酌

成舉行喬

最

後洪門 達權社黨 門大小 禮儀曷勝榮幸 請 仝人敬約

美

斌

Ŀ

錦碌民治 梁桑德 李九升 李逢聖 每二五 黨春宴鳴 元 胡持建 謝英 阮榮 酒 海 樂買 馬存 打 胡維德 年經費芳名 阮强 張昌 廖想 周龍彩 伍發

梁周幕

開琳

僑號

0

逃堯

**不報向承各界** 請惠春季報費與告白費

**報費與告白費。** 賴以維持者 僑胞關照 端在報費與告白費耳 ・無任感激 愛顧本報諸君・ ·茲又接例列單往收春季竊思雞墨生涯費用至爲浩 不吝涓埃• 謹敢 慨予依 

文 党 理 主 理 主 任 任 任 居 監察主任 銓叙主任 外 
交主任 會計主任 監察委員 織主任 行委員會 0 中 **吳鄭 吳李** 錦 發 珍 玉 球 容文逸 容文逸 吳維訓 高華德 張廣勳 陳紹祉 民國四拾壹年職員表 李國樑 鄭裕賢 鄭陳紹 幹事 幹幹幹幹 事事事事

張壽平 雷超良 洪濟民 練北勝 張松柏 何 錦 李莫張馮鄭羅世枝家觀金 李世寬

民治黨駐

添善華 黄業新 人 阮章

副謝三 委員陳屬佑 張源 唐文慶 李麒 

監察委員 余林李黃李曹余馬 國錦榮 翔迎 和德均扳旺瑞新德 黄新 朱家 胡榮 自 德泮惠 耀 副陳有勝 副余子灼 副陳逢祺 副余 副林舉濃 副襲魄銳 副馬漢倫 唇骨骨侧 焕 陳正炳 科員 科員 科員 黄斑淀 黄錦松 李來欽 黃增娛 譚百年 李 森 黄譚陳湯胡任劉 定恩如 榮贄洪軍和休沛 築治

中 國洪門 民治黨駐墨未市 卡 ·利分部

MA HAT MA 日光電

豐

and the state of t

ARTERICA'S FIREST VEXAS PATHA PICE ED LES. NET STEERING OF THE STATE O 元 廣萬生 城 理 政時 和過 他 韓 常 國 代 韓 大 東任 約壓 打

蘇聯在

自動

决權不僅

9 ?

夠否决 已爲盜匪所支配着 行中之

有百

贅

前

木自然

香

始

命

加

國際斜 倒

通過

壹

Imperial Bank of Canada

Hastings & Abbott Street

Vancouver, B.C.

900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A

拳影新乐。陸元也元隆元章元孝元。道子美

之解曾 旋自拭 匆 纫 定父親 容 臥室 逐客 能夠 大

加大

的

后號

洛

没

綾

些吸

高

オ 度

只要自己 心不

途無

(七)

趣

心池魚 ф

OLD RYE WHISKY

望

君便能賞識 其味質之美

飲亞淡斯



Ying Wah Co. 15A Pender St. E. Vancouver, B.C.

THE CHINESE TIMES

The only Chinese newspaper ? Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons.

164 Pender St. E. Vancouver. B.C.

WING LUNG CO. 142 E. Pender St. Phone PA. 1734 VANCOUVER. B. C.

Heatley Trading Co. Lrd 77 East Pender St..

Vancouver, B.C. Phone MA. 5860 5783

價錢相宜

WONG HORNE

否

**AGENCIES** INSURANCE 441 GORE AVE., VANCOUVER, B.C.

TAtlow 5 1754

能随便

李氏仍决心重振所

**矜甫三怪俠** 

**豊元入五** 

三册登元登

高亞美

**乌亞美史處心積累地佈置** 

·本三元八五 本宣元八五 本三元八五 本三元八五 以加添 逕敗者本會因學生多數過埠謀生特

學生補充仰我華僑男

B.C. COLLATERAL

77 E. Hastings St.

体育會招生廣告

一律歡迎免收學費關技者請來報名 0

**MArine** 

三件沽壹元五毛

HA 0141

304 Dunlevy 暗市黨長 ARMSTRONG

JAMES

INSURANCE & REAL ESTATE

212 KEEFER ST. TAtlow 1377

**飱館及伙食舗出賣 水面議** 四平舗內有住房傭辞 賠償辦法能

COMPANY 265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

(大)

NEW

"SEAL-TITE"

MISS ALLENA CHONG Insurance Agent

256 East Georgia St.

月 牌 二 五 大 號 佐 治 雋 東

電話TA. 3526

135 Pender ST. E.

常備新題中

Phone PA. 5652

鹹魚雑貨

新到

抽油醬料

華友貯蓄

**鼓管仍爲舊人員包仍爲舊公司所名雖改易但該麵** 改名爲の地形

相宜



港滙單

郵匯電

B嗲其

一新房舍通爽汽嚨溫煖床桿貿新濟本旅館新人接手營業大加改良煥然

2131 Dundaş St. Vancouver, B.C. HA. 3788



Vancouvet, B.C. 電信 事物能言思 | Landing to the control of the control

Chungking Chop Suey 178 East Pender St. Vancouver, B.C. Canada.

Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

大筵小酌

**随時應金** 

上等廚師

漢民本爲僑服務宗旨接辦中西文件

移民入籍填報入息稅等項僑胞

委託請移步到下列任址治

重慶唐餐館 男女僑胞呀 日夜不停市

MArine 1734

茶晏頂瓜瓜 雲城第一家 請來帮襯吓 随時可應駕

Canadian Soya Industries Ltd.

## 美記者 的國際情勢問答

美國的羅斯驅去世。 本來在民主國家裏元首 國家泰

史達林似平仍然健康。 大喊的危机·比之前兩三年·還更緊張嗎?答:不是 **吨答復** ・即費本主義者與共産主義者也願盡自己的義務・遵守平等 才能有共存共築的可能,及問: 答我認爲合時机 它的基礎在那裡·答: 有為嗎?答: 作了三十三天的歐洲環 鎮守平等原 可能有益 :資本 若是雙方館夠

懷疑史達林道些自談 得意的說· 四九年他把丹諾夫打倒了 (歷史告訴我們是什麼?第一次大 似乎「大道之行 • 是不能并存的 不過是一種門面語 是不能并存的 史建林的預過二任何大革命都是接着戰 ・第二次大戦・ 并行而不悖」的 史達林 命紀

蘇聯共產主義已很多渗透德國太小組織衰去 叉說史鑑林是一個很厲害的戰爭陰謀家 **也是耐好德人和缓世界的局面的一種手法** ·是一時不容揭穿的 即不惜大戰一拚了 難望與資本主義有了 蘇聯只會有自己打算 但在

### 加惜與國方欵項 年尾到期還本息

政府延期至今年尾價選到期之本息 府昨日在下議院官布 千二百萬元云・ 府於戰役向加拿大借者 千九百九拾七元 旗該雖飲項共五千 分三沿年 奥太瓦三日加 之一部份本息・ **但迄今備選第 頂百二十** 年息二厘 则 豆萬

奥太瓦二日加華太社電・ 將設法扣留七船 海海及生公 現正在較

いせい

之各銀行與 則加政府惟有撤消其 致於禁止該七輪船掛加拿大行與該公司交涉外:未加以 爾中共已應備將統七 政府除勸放款民生 並則現在情形・ 公司 公司 政 船由

百萬富

工程師 二百元之賊案十 二・交九百五拾元保證金 昨日被控為包括六萬五千田比佛人,為安省開礦 人爲古壁省聖專埠 項而 **埠之商** 初審為 亞氏

育爲安有如比佛市長

選爲發市市長・ **意九四四年曾寫短期服務軍隊** 即成百 在古壁省發現 鋼鉄舗等公司 不

### 富婦遺囑

BA 遺下 兩月前在城埠壽終 財產三拾四萬三

雲埠十 基督教新孤兒院・ 六貨西鹭七七四號屈臣夫人 n拾七元・ 她之遺 昨日由她管理人 慈善 各五百元

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.

262 Pender St. E.

(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

競 主 新 到

發菜黃豆

季大帮有蒂厚身花菇價甚

# 在國防部任要職

數月前 力量· 業・獲碩士學 ·生於紐約 約歌 • 受臭京國防部 ·本市民治黨議長公源 君之來女陳如金 自小學中學畢業後 成爲專門

由緬街五四三號遷往緬街五三五號 賜顧殊深感激今爲擴充生意起見特 敗者本靴錦創設以來歷象僑梓留心 **②新源靴舖遷舖啓事 親愛衛**胞 飛常 勝 顧 曷 勝 厚 幸

电話 TA. 3621 511 Ford Build ng 193 East Hastings St.

Vancouver 4, B.C.

日 由正門入便可銀行二樓緬夾出電話 PA. 651 及買

加菲濕兼做雜碎生意街角位置 股東志圖別業,是以愿將生意 加菲濕出賣

師計會仲交馬 ANTHONY W. MAH Accountant & Auditor

如有儲梓欲聲斯業者

秘詩蒸酒

公司名產

党逝中先獨世華詩 **港于** 

全 董人 會

馬玉周莆拾 拾馬陳元超孔 黃暢宮

合

謝深彦

有大和舊報紙及潤十七寸長三十寸之 律割價平沽

充满適用貨品

諸君光顧

日紙出賣價錢相宜如意者講來面商

倍,,,藥奏可請食喘以支工

**韓田新到** 島師**發菜綠豆** 壹百磅庄雙 Leave and Hamping Despendent Despendent 嬸

Carrall

Vancouver,

B

Canada

雲埠交易所:

昨因亞拉不打省

搶買煤油股票

(Kow

赶雲高華埠林 西河總堂

全人敬

瑞春源茶庄派有專員常駐產

**采地區搜羅名巖特產地道香** 

**飛飛聘名師加工** 

一焙製潔淨

TRADING

**刀適合衛生有** 

皆碑茲爲發

280 PENDER ST. EAST VANCOUVER 4, B. C.

有出品

美國古

廠出品 **久已馳名世界 法** 位何須求肉品 **啄本滋味勝雞豚** 味鮮強 正是: • 調

味第

士

截至

午爲止・已成

交九

一九三七年

某異

輕

時情形非

簽証

合文

**櫆代理等國信有限公司** 

6023

MA 8105 MA 8950 256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C. 中國經理有限公司代理燕梳實業 (加屬總批發張家濟樂酒招商代理利權優待) 發行零沾 新 到大 宗 價錢相宜 源上

歐翅鼓校之學

助皱校之用

打街該校

將爲

國貨公司 別特推

利

**僑英行辦莊 選理滙兌 雖出口貨** 

Phones:

○附設利僑大旅店招待來往客商

生意買賣交易丼契約入籍移民事宜

師里皮教導 古里女士導演 **俩小組組員林麗斌** 由該校教師麥 音樂 爲克羅德大衞 雙校音 爾女士 及

10校以奉裔僑生為品 者共三拾八人 有馬美蓉 楊瑟力 人名譯音)盧 伍南錫等 鄧馬溫飾 飾演

**今朝** 打衛破校校門內售票云 導置後可 生父母 蘭先 本強舘

**GANGLEY** 

外各大商店均有發售

西三〇

四號

三月十 餐送 駕車季該餐館 拾日云區保里維治面部吐 優拒絕招待之 **據**狄里尼推事 冥埠安且由街四四五 六日彼 ·如 欲施其 餐• 餐駕 電俟 故 車 水 女企檯 駛而 郎氏屢次 女企 去

紀念典禮

郎氏乃 间 女企 口

夥件身 本餐館 0 餐館生意出賣 工業區向來生意暢旺現因

達孔 分演出與破校由第實班 昨上午 因酸歌舞劇 中之 支 跳到 **囘**入 公司 常激昂 三萬 油氣

然後跌旧拾

四元十五

達

九元

後

來與氣

+

●兼理火燭•汽車

偷竊·及各種

河)天然

生保險

儲蓄良法

PUBLIC TRAVEL BUREAU INSURANCE PENDER ST. VANCOUVER, B.C.

電話 PA. 1628 住宅電話 CE. 3202

大陸人毒燕梳公司

民事

件權

**均**博得掌聲不少· 放校 故于 可在片 可負責 煤氣暖 他在丕 卑的 以適 元股丕 拾 士利化區有產業者多漲 **化煤氯用**戶 **两俟天然煤** 比之星期三漲六 曾自

改裝舊煤氣裝置

船公司船票。美國總統輪船公司及年實及各大航空公司時不。加拿大・美國聯

**①飛機輪船** 

本和

亞洲 和約・大上議 能成立 此 共 院・昨星期三正式批大瓦・三日加拿大社 案仍須交由下職院頒過 **座主義者云** 本加入反共集團 准日 本

之最適當地位與給必

院及旅

舘

Valley

Fertilizer

及其他生

尺深前面完

全厚玻璃窗岛埠中

模業在片的頓埠有大舗位卅尺濶

兼代理各著名唱片公司中原裕安公司總代理技艺品

五玉

七品酒

取價式萬七千元如

置者請照下

對面適合營業上等餐館

Douglas

Woolley

336

Main

Penticton,

B.C.

老

在監

准予 於豈九 禁拾日 亨利 留 巴蘇魯妙氏 盛頓省高蒙埠 二〇年被控擾亂治安 但期滿不願出 至昨日病没云 年八 三田 任雜差 蒙管監 合衆社 臂

遇巴 領薄 (0)不 管監准渠自由 而拒絕敻

治商で 生利生意或加快 生意達 百 **土**尺地街角地点新樓字內有 六千元住家區位置坐落 Brenton Taylor 實萬甙干元便可成交 大彩餘地可擴充生 有十二年每年所做 醴成服經于

Íİ

未亡八

孤子 偉族 安美情殁存均感意

泣泣哀

Richards Mitchell Ltd.

欠健難當工務是以決將生 **無** 野忠 東 北 梅 均 在電彩 焯厚 正式元五毛 李松 鄭厚健 鄭華 鄭胡壯特就持呼 

本洗熨店地位適中生意暢旺裝置連

Vancouver, B.C.

一倂出賣東主意欲遠行僑胞如

廠麵東廣 NIFTY NOODLES LTD. 374 Powell St. Vancouver, B.C. PA. 8850

零沽發行 歓迎索辦

0 項

◎招

取

肥灰黑鷄項出賣請照下列地址到來 先考諱炳權字世椒 四 A. Sineloff, Cloverdale 二月 575 Latimer

茲宜打掃工

一名請照址到

來

Duff's Restaurant

541 Seymour St.

含享

壽五

不孝親

儀舘

殯歸土

叔

爲

各

兄

賜賻儀花

綿

0

荷蒙姨丈周 日在党近埠西 龍雅與 含殮 月十三日(星期日)午后三時在黃百貳拾三號招人投充承租茲定於本 江夏總堂禮堂 埠片打街東門牌意百式拾壹號及 取者本 有意投充 公司現有舖位連二閣在 處取 暨各

全内科外

**豆號鶯中西餐兼炸薯仔魚生意如有本餐館位于喜市定街東三千九百零 僑胞欲營斯業者請來面議** 華民國四拾 Glenburn Fish & 3901 E. Hastings St. 中西餐館出賣 四拾壹年四月壹日黃江夏堂實業有限公司 年 Chips 39 Main St.

金名流暢叙大讌小酌隨時應命並有本飯店售賣雲吞粥水久已馳名今將本飯店售賣雲吞粥水久已馳名今將 世 意 股 票 任理各項燕梳 代理各項燕梳 人理各項燕梳 MA. 9621 Vancouver

FUNG WONG INSURANCE AGENCY 416 Columbia Ave. Vancouver, B.C.

SING FAT CO. 432½ Columbia Ave.

Vancouver, B.C. Can.

附「生活書店 代塡入籍移民養老 新到古今小說雜誌 代接厨什板紙園工 學校課本文房字帖 札作文日配歌集 實業買賣 樓字保險

八壽燕梳

利田料有限公司 第三期廣告

諸君欲想壹 年收穫

無枯謝之害 **GV540 田料** 華友光顧 西伴名敦, 能使產品茂盛。 他最宜於植物萌芽之用。 麥囒, 極表歡迎。 Don MacLean 請試用新辦到美國 各處均有代售 保證効力 ル最

NEW FLAG BRAND

請 試

用

以士省觀絲苗米又是經濟

大

The Canada Rice Mills Limited

DR. THEODORE Y. CHANG 1665 WEST BROADWAY VANCOVYER 9, B.C. Lander reconstruction and the control of the contro 

陳因醫學博士 -在趙杜内醫館於症二九九世十一点

壹